Zeitschrift: Schweizer Hotel-Revue = Revue suisse des hotels
Herausgeber: Schweizer Hotelier-Verein
Band: 6 (1897)
Heft: 11

Heft

Nutzungsbedingungen
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

Conditions d'utilisation
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

Terms of use
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

Download PDF: 02.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

* № 11. *

Basel, den 13. März 1897. **Bâle,** le 13 Mars 1897.

Erscheint Samstags

Paraissant le Samedi

Hôtel-Revue

Abonnement:
Für die Schweiz:
12 Monate Fr. 5.—
6 Monate „ 3.—
3 Monate „ 2.—
Für das Ausland:
12 Monate Fr. 7.50
6 Monate „ 4.50
3 Monate „ 3.—
Vereinsmitglieder erhalten das Blatt gratis.

Inserate:
20 Cts. per 1 spaltige Petitzeile od. deren Raum. Bei Wiederholungen entsprechenden Rabatt.
Vereinsmitglieder bezahlen die Hälfte.

Abonnements:
Pour la Suisse:
12 mois Fr. 5.—
6 mois „ 3.—
3 mois „ 2.—
Pour l'Etranger:
12 mois Fr. 7.50
6 mois „ 4.50
3 mois „ 3.—
Les Sociétaires reçoivent l'organe gratuitement.

Annonces:
20 Cts. pour la petite ligne ou son espace.
Rabais en cas de répétition de la même annonce.
Les Sociétaires payent moitié prix.

Organ und Eigentum des Schweizer Hotelier-Vereins | 6. Jahrgang | 6me Année | Organe et Propriété de la Société Suisse des Hôteliers

Redaktion und Expedition: **Sternengasse No. 21, Basel.** * TÉLÉPHONE 2406. * Rédaction et Administration: **Rue des Etoiles No 21, Bâle.**

A propos de la réédition de notre livre-réclame.

Nos lecteurs savent que le Bureau central a été chargé par le Comité d'entreprendre sans retard les études préliminaires pour la publication, au printemps 1898, de la seconde édition du volume „Les Hôtels de la Suisse". Il va cependant de soi que la réalisation du projet demeure subordonnée à l'établissement d'un budget comportant l'équilibre convenable des recettes et des dépenses et basé sur le chiffre tant des adhésions que des subventions souscrites, ainsi qu'à la condition que de notables améliorations seront apportées à l'exécution matérielle du volume (papier, clichés, etc.)

Ces derniers jours a commencé l'envoi aux hôtels des invitations à participer à l'entreprise; sans vouloir reproduire tout le contenu de cette circulaire, nous tenons cependant à en relever et expliquer les points principaux. Disons tout d'abord que les circulaires sont expédiées sous pli chargé d'afin de leur éviter le sort qui attend en général les imprimés ordinaires, c'est-à-dire leur disparition dans les profondeurs du panier; nous aurions pu atteindre ce but en envoyant les circulaires sous enveloppe fermée, mais nous avions souvenir que peu avant le tirage de la première édition, il nous était parvenu de divers hôtels qu'on regrette de ne pas trouver dans le volume, des réclamations portant qu'ils auraient volontiers souscrit, s'ils y avaient été invités. Nous sommes parfaitement certains de n'avoir à cette époque oublié aucun des hôtels dont il s'agit et c'est pour en avoir une preuve en main que nous avons cette fois expédié les circulaires sous pli *recommandé*.

Quant aux améliorations prévues, voici en quoi elles consistent: le papier employé sera un papier d'art exempt de toute pâte de bois; le prix en sera, c'est vrai, de beaucoup plus élevé que pour la première édition, par contre la qualité est tout à fait supérieure et permettra une impression très soignée tant du texte que des clichés. En ce qui concerne ces derniers, nous veillerons strictement à ce qu'on ne nous envoie pour leur confection que des modèles irréprochables (photographies ou dessins en noir) et aussi fidèles que possible car, si la première édition laissait à désirer sous le rapport des vignettes, la cause n'en est ni à la qualité du papier ni à l'exécution des clichés, mais uniquement aux défectuosités souvent très graves des modèles d'après lesquels nous devions les confectionner.

Les épreuves de la seconde édition, annexées aux circulaires et dont les clichés ont été exécutés d'après des *photographies*, prouvent qu'avec de bons modèles on peut obtenir d'excellents clichés.

Un autre point sur lequel la première édition laissait à désirer, est que les renseignements sur la position et les installations des hôtels ne répondaient pas toujours à la réalité. Le fait que „Baedeker" même cite des hôtels avec lumière électrique et ascenseur alors que ni l'un ni l'autre ne sont installés dans lesdits établissements, ce fait, disons-nous, ne saurait constituer une excuse pour notre livre et c'est pourquoi notre circulaire contient à ce sujet de rigoureuses prescriptions, afin que personne ne s'avise d'indiquer comme existant déjà des améliorations ou installations à *l'état de projet*, ou de qualifier de jardin quelques arbustes devant ou à côté de la maison, ou de parc, quelque jardinet ou bois ordinaire, ni ne se permette aucun enjolivement de cette nature. Au surplus, nous nous sommes réservé le droit de rectifier ou de biffer toutes les indications qu'une inspection locale ou des informations puisées à bonne source nous feraient reconnaître manifestement fausses. Il est très essentiel que notre livre porte le cachet de la véracité.

Une autre innovation heureuse consiste à faire figurer, sauf certains cas spéciaux, les hôtels sous le même nom dans les trois éditions française, allemande et anglaise, en ce sens que le nom des hôtels de la Suisse romande et italienne sera inséré en français et celui des hôtels de la Suisse allemande en allemand. De cette façon nous nous épargnerons divers désagréments que nous avons eu à subir de ce chef lors de la première édition.

Nous abordons maintenant la question importante des subventions à fournir par les hôtels ayant promis leur adhésion. Le prix de souscription varie, suivant le chiffre des adhérents, de fr. 110 à fr. 130 pour les sociétaires et de fr. 140 à fr. 160 pour les non-sociétaires. Comparativement à la première édition, la différence entre les prix pour sociétaires et pour non-sociétaires a été augmentée de fr. 10, majoration qui se justifie à tous égards; aussi bien on espère de cette manière éveiller en faveur de la Société les sympathies de milieux qui lui étaient étrangers jusqu'ici. Quant à l'augmentation du prix de souscription par rapport à celui de la première édition; elle s'explique par le fait que la seconde édition sera distribuée gratuitement ainsi que par les perfectionnements apportés au volume. Du reste, en cas d'excédent, le montant respectif sera défalqué lors de l'encaissement de la seconde quote de souscription.

Le prix de souscription peut d'ailleurs être qualifié de modéré, si on le compare avec les sommes que se font payer les entreprises privées. Moses King à Boston n'exige pas moins de fr. 280 pour un tiers de page dans son „Where to stop?" dont le tirage n'est que de 5000 exemplaires en une seule langue. La Société des Gordon Hotels en Angleterre demande également fr. 280 pour un tiers de page dans son „Where to stay?" (même tirage en une seule langue). L'éditeur du ci-devant „My own Guide" se faisait même payer fr. 250 pour un tiers de page et *par année* et ne passait jamais de contrats pour moins de cinq années. La „Leipziger Illustrierte Zeitung", dont la valeur intrinsèque ne saurait être mise en doute, fait payer, du 15 mai à septembre, 20 mk la ligne dans la rubrique des hôtels „recommandables" et qualifie ce chiffre de „modique". La Société, souvent mentionnée dans notre journal, du „Medizinisches Waarenhaus" exige 175 mk pour une demi-page de son catalogue (dont l'utilité nous échappe encore). Le sieur Darlington à Llangollen (Wales) ne se gêne pas pour se faire payer fr. 200 un tiers de page de son méchant ouvrage „The Hotels of the World". Nous pourrions encore citer des douzaines d'exemples pour montrer que le prix de souscription de notre livre est en réalité fort modéré, indépendamment du fait que ce que les entreprises susnommées donnent en retour à leurs clients ne saurait être comparé aux avantages que présentent „Les Hôtels de la Suisse" pour les hôtels qui y seront énumérés.

Aufführungsrecht.

Die Unterzeichnung der Petition an den hohen Bundesrath in Sachen einer wünschbaren Revision des eidgenössischen Urheberrechtes von 1883 und der Berner Uebereinkunft von 1886 darf nun als abgeschlossen betrachtet werden, nachdem vom Vorstand des Ostschweizerischen Musikverbandes in Winterthur und von der Redaktion des „Avenir musical" in Genf alle aus der deutschen und romanischen Schweiz eingegangenen Unterschriften der Musik-, Gesang- und Theatervereine, der Gesellschaften für Orchester-, Harmonie- und Blechmusik und der Wirthe- und Hoteliervereine an den hohen Bundesrath eingesandt worden sind.

Unterschriebene Petitionen sind eingegangen:
in Winterthur von 382 Gesellsch. etc. mit 53700 Mitgl.
in Genf „ 318 „ „ „ 25024 „
Zusammen „ 690 Gesellsch. etc. mit 70724 Mitgl.
ausserdem „ 7 Vereinsgruppen „ 18104 „

Unter den Gruppen rücken stattliche Zahlen auf, so der Eidgenössische Sängerverein mit 5241 Mitgliedern, der Ostschweizerische Musikverband mit 5114 Mitgliedern und der Schweiz. Wirtheverein mit 4200 Mitgliedern, welche nicht nur vermöge ihrer Zahl, sondern noch weit mehr durch die geschlossenen Interessenkreise, die sie vertreten, von hoher Wichtigkeit für die Sache sind.

Fassen wir nun alles zusammen, so kann man die Betheiligung an der Petition aus den von den Plackereien der Société des auteurs, compositeurs et éditeurs de musique in Paris und ihrer Agenten am meisten betroffenen Kreisen geradezu eine glänzende nennen. Wir sprechen den Wunsch aus, dass die Aufnahme und Behandlung der Petition in den eidgenössischen Räthen eine günstige sein möge und Massnahmen getroffen werden, um unser Musikleben und seine gesunde Weiterentwicklung vor der Ausbeutung durch die französische Gesellschaft und ihrer Agenten gründlich zu schützen.

„Schweiz. Musikzeitung."

Anmerk. der Red. Die Ratifikation der beiden Vereinbarungen stand schon in der Wintersession auf der Traktandenliste der eidgenössischen Räte, wurde aber verschoben. Die Sache wird nun in der Märzsession behandelt werden müssen, denn das Zusatzabkommen bestimmt in Art. 4, dass die Ratifikationsurkunden spätestens binnen Jahresfrist (also bis 4. Mai 1897) in Paris ausgetauscht werden müssen.

Kleine Chronik.

Gersau. Hotel und Pension Müller ist vom 15. März an eröffnet.

München. Das Hotel zur Stadt Wörth wurde für 185,000 Mk. verkauft.

Oberhofen. Die Pension Moy, neuer Besitzer Herr C. Brugger-Maillat, ist eröffnet.

London. Ein französisches Konsortium kaufte von Hrn. L. Vogel das Hotel Albemarle. Piccadilly.

Hamburg. Das Hotel Wandsbeker Hof in Wandsbek wurde von Joh. Eckert um 270,000 Mk. gekauft.

Dresden. Das Parkhotel in Blasewitz wurde als Privat-Kuranstalt eingerichtet und der Hotelbetrieb eingestellt.

Parchim. Das Hôtel de France nahm Herr M. Gagliardi aus Pisa auf 10 Jahre für 22,000 Lire jährlich in Pacht.

Bern. Das Hotel zum goldenen Löwen bleibt wegen Umbau und Vergrösserung bis Mitte Mai dieses Jahres geschlossen.

Nürnberg. Das Hotel zum roten Hahn kaufte Herr Karl Kämpf, bisher Direktor vom Hotel Kaiserhof, um 1,050,000 Mk.

Gersau. Die Villa Fluhegg ist in eine Pension umgewandelt, an Herrn Th. Nigg übergegangen und bereits eröffnet worden.

Badenweiler. Die Villa Stefanie mit Restaurant wurde für 3600 Mk. Jahrespacht an Herrn M. F. Schickert aus Bingen verpachtet.

St. Beatenberg. Herr Dr. Müller ändert lt. „Handelsamtsblatt" seine Firma ab in: Hotel St. Beatenberg und Kurhaus Dr. Müller.

Frankenhausen. Herr Böse aus Bernburg kaufte für 130,000 Mk. von Konstantin Apel das Hotel zum Thüringer Hof. Uebernahme 1. April.

Zürich. Der Verwaltungsrat des Grand Hôtel Bellevue au Lac beantragt pro 1896 2 Prozent Dividende, gegen 4 Prozent im Vorjahre.

Bern. Herr F. Vogel, gewesener Direktor des Hotel Terminus in Freiburg, hat im Mattenhofquartier eine Familienpension eingerichtet.

Olten. Herr F. Senn in Zofingen, Besitzer des Hotel Gotthard in Olten, hat die Gerance desselben Herrn Aug. Roth von Kuswyl übertragen.

Dresden. Das neuerbaute Monopol-Hotel ist von Herrn Richard Barth, gegenwärtig Direktor im Kaiserhotel zu Berlin, auf 10 Jahre gepachtet.

Palermo. Das hiesige Hotel „Graf Moltke" ging durch Kauf in den Besitz eines Herrn Illemann in Magdeburg über. Die Kaufsumme beträgt 106,000 Mark.

Zürich. In den Gasthöfen Zürichs sind im Monat Februar 1897 im Kreis I 9611, Kreis II 115, Kreis III 1758, Kreis IV 111, Kreis V 207, total 11,802 Fremde abgestiegen.

Bern. Im Monat Februar 1897 haben in den hiesigen Gasthöfen 7845 Personen logiert (1896: 7999); Nov. 1896 bis 28. Febr. 1897: 34,203 Personen (gleiche Periode 1895/96: 33,709).

Weimar. Herr Karl Mende hat das dem Russischen Hof gegenüber liegende, voriges Jahr käuflich erworbene Besitztum einer Gesellschaft in ein Hotel umgebaut und wird dasselbe mit 1. April eröffnen.

Triberg. Das Hotel zum Löwen ging laut „Deutsche Wirtszeitung" um 150,000 Mk. mit dem gesamten Inventar, jedoch ohne Kellerinhalt, an Herrn Burkhard, Direktor des Hotels Metropol in Genf, über.

Homburg v. d. H. Die Stadt- und Kurverwaltung treffen ausserordentliche Vorbereitungen zu Neuerungen und Verbesserungen. Letztere beabsichtigt, zur Ausführung ihrer Pläne 200,000 Mk. zu verwenden.

Neuenburg. Der Grosse Stadtrat beschloss einstimmig die finanzielle Beteiligung im Betrage von 650,000 Fr. an der direkten Bahn Neuenburg-Bern, nämlich 500,000 Fr. durch Aktien und 150,000 Fr. durch Obligationenzeichnung.

Aktien-Hotels. Die Aktiengesellschaft Hotel Bellevue zu Dresden verteilt für das verflossene Jahr 6 Prozent Dividende. Die Aktiengesellschaft zum Betriebe des Americain-Hotel zu Amsterdam verteilt für das verflossene Jahr 9 Prozent Dividende.

Vigo. Herr Kräutner, Brauereibesitzer in Blumau, hat von der Gemeinde Fassa einen grösseren Gebäudekomplex in Vigo übernommen, den er als Touristen- und Fremdenhotel adaptiert und schon in diesem Sommer seinem Zwecke übergeben wird.

Oberländer Verkehrsverein. Eine über 100 Mann starke Versammlung hat in Interlaken unter allgemeiner Zustimmung die Gründung eines grossen Verkehrsvereins des Berner Oberlandes beschlossen, die in letzter Zeit viel besprochen worden war, und ein Komitee von 15 Mitgliedern für die Ausführung der Idee gewährt.

Bad Ems. Das Hôtel de France ist von den Chr. Reuter'schen Erben daselbst für den Preis von 145,000 Mk. verkauft worden und hat die Uebernahme am 1. März stattgefunden. Der bisherige Pächter des Hotels, Herr Adolf Ringelmann, hat am 10. März das Hotel Pschorr, verbunden mit grossem Restaurant, in Antwerpen übernommen.

Expresszug Zürich-Genf. Der letztes Jahr zum Besuch der Landesausstellung eingerichtete Expresszug soll im Sommer naoh folgender Fahrordnung fortgeführt werden: Zürich ab vorm. 11.35, Basel 1.40, Olten 2.40, Bern an 3.55, Genf an 7.25. — Genf ab 10.35 vorm., Bern ab 1.50, Olten ab 3.10, Basel an 4.15 und Zürich an 4.35.

Baden-Baden. Herr Otto Hillengass, Besitzer vom Hotel Europäischer Hof, brachte von den 1700 ausgegebenen Aktien des Hotels Kaiserhof und Augusta-Viktoriabades 1300 in seinen Besitz und beabsichtigt, den Betrieb des Hotels der Gesellschaft zu überlassen, die den Englischen Hof in Franfurt a. M. betreibt. Das Hotel Kaiserhof schloss im letzten Jahre mit einem Reingewinn von 90,000 Mk. ab.

Davos. Amtliche Fremdenstatistik. In Davos anwesende Kurgäste vom 20. Febr. bis 26. Febr. 1897: Deutsche 785, Engländer 584, Schweizer 284, Holländer 78, Franzosen 111, Belgier 92, Russen 87, Oesterreicher 29, Amerikaner 48, Portugiesen, Spanier, Italiener, Griechen 41, Dänen, Schweden, Norweger 28, Angehörige anderer Nationalitäten 9. Total 2176, darunter waren 68 Passanten.

Drahtseilbahn Thunersee-Beatenberg. Das abgelaufene Jahr 1896 war für die sämtlichen Transportanstalten des Berner Oberlandes wegen des regnerischen Sommers ein ungünstiges. Bis und mit Monat Juli war der Besuch von Beatenberg ein sehr schwacher, während sich die Frequenz in den Monaten August und September so ziemlich auf der Höhe desjenigen von 1895 hielt. Die beförderten Personen beliefen sich auf 28,629 gegen 35,970 pro 1895.

Stuttgart. Die geplante deutsche Fachaustellung des hiesigen Wirtevereins soll vom 14.—31. August dieses Jahres stattfinden. Der Ausstellungs-Kommission konnte ein Garantiefond von 155,000 Mk. übergeben werden. König Wilhelm II. übernahm das Protektorat. Von der Stadt Stuttgart wurde die Gewerbehalle für die Ausstellung zur Verfügung gestellt, womit die Platzfrage in bester Weise gelöst ist. Herr Oberbürgermeister Rümelin hat die Ehrenpräsidentschaft der Ausstellung, Herr Hotelier Marquardt den Ehrenvorsitz im Hauptausschuss angenommen.

Alkoholfreie Weine. Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Ersten schweizerischen Aktien-Gesellschaft zur Herstellung unvergorener und alkoholfreier Trauben- und Obstweine, Bern, beschloss einstimmig die Errichtung und den Betrieb von Filialen in der Schweiz und nöthigenfalls auch im Auslande und wurde der Verwaltungsrath autorisirt, in erster Linie sofort ein zweites Etablissement in Meilen zu errichten und ist dort ein Bauareal von circa 10,000 Quadratmeter Flächeninhalt gegenüber der Bahnstation erworben worden. Diese Anlage wird die gleiche Ausdehnung erhalten wie das Berner Etablissement und soll dieselbe schon auf Herbst dieses Jahres in Betrieb gesetzt werden.

Wien. Vor mehreren Jahren hat bereits der „Oesterreichische Gastwirte-Verband" im Vereine mit sämtlichen gastgewerblichen Korporationen Wiens den einhelligen Beschluss gefasst, als Vorfeier des 50-jährigen Regierungs-Jubiläums des Kaisers eine internationale Kochkunst-Ausstellung zu veranstalten. Das Protektorat dieser Ausstellung, deren gesamter Reinertrag humanitären Zwecken gewidmet wird, hat die Kaiserin übernommen, während als Ehrenpräsident der Oberküchenmeister des Kaisers, August Graf Bellegarde, fungiert. Bei der kürzlich abgehaltenen konstituirenden Versammlung des grossen Komitees, welchem die hervorragendsten Hoteliers und Gastwirte, sowie Delegierte aller verwandten Gewerbszweige angehören, wurde die Zeit für die Abhaltung der Ausstellung vom 5. bis 9. Januar 1898 bestimmt.

Nord-Express. Die meisten der wesentlichsten internationalen Transportunternehmungen wetteifern seit Jahren in lobenswerther Weise, um das Reisen so leicht und bequem als möglich zu machen. Unter diese zählen in erster Linie die belgischen Staatsbahnen, deren Administration in den letzten Jahren mit seltener Ausdauer Verbesserungen geschaffen hat, welche auf den internationalen Verkehr auf dem Continent und nach England von grossem Einfluss sind. Gegenwärtig leistet sie wieder einen neuen bemerkenswerten Beweis hiefür.

Letztes Jahr hatte sie, unabhängig von den schon bestehenden vorzüglichen Verbindungen mit Norddeutschland und Russland, einen Luxuszug eingeführt unter dem Namen Nord-Express zwischen London einerseits und Berlin-St. Petersburg anderseits via Ostende-Köln. Dieser Zug fuhr einmal per Woche in jeder Richtung; er verliess London jeden Sonntag und St. Petersburg jeden Dienstag. In der Richtung St. Petersburg-London war eine direkte Verbindung durch einen Extradampfer hergestellt, der jeden Donnerstag um 13 Uhr 20 Min. den Hafen verliess. Vom 1. Mai nächsthin an verkehrt nun der Luxuszug London-Ostende-Berlin und umgekehrt jeden Tag und der Zug London-Ostende-St. Petersburg und umgekehrt zweimal wöchentlich, letzterer mit Abfahrt von London und St. Petersburg jeden Mittwoch und Samstag. In Ostende ist die direkte Verbindung durch einen Extra-Dampfer gesichert, dessen Abfahrt nach Dover Freitags und Montags um 13 Uhr 20 Min. erfolgt.

Diese bedeutende Erleichterung wird nicht verfehlen, die Förderung des Reisendenverkehrs auf der Linie Ostende-Dover günstig zu beeinflussen, umsomehr, als die Dampfer dieser Linie nicht nur die am reichsten und bequemsten ausgestatteten, sondern auch die schnellsten des Aermelkanals sind.

Verantwortliche Redaktion: Otto Amsler-Aubert.

Theater.

Repertoire vom 14. bis 21. März 1897.

Stadttheater Basel. Sonntag 3 Uhr: *Das Käthchen von Heilbronn*, Ritterschauspiel. Sonntag 7½ Uhr: *Hasemanns Töchter*, Original-Volksstück. Montag 7½ Uhr: **Die lustigen Weiber von Windsor*, Oper. Mittwoch 7½ Uhr: *Der Herrgottschnitzer von Ammergau*, Volksstück. Donnerstag 7½ Uhr: **Carmen*, Oper. Freitag 7½ Uhr: *Ueber Nacht*, Drama. Hierauf: *Der Apotheker (Lo speziale)*, Oper. Sonntag 3 Uhr: *Wilhelm Tell*, Schauspiel. Sonntag 7½ Uhr: **Marie, die Tochter des Regiments*, Oper.

* Frau Welti-Herzog v. Hoftheater in Berlin a. G.

Stadttheater Bern. Sonntag 3 Uhr: *Gabriel Borkmann*. Sonntag 7½ Uhr: *Hans Sachs*, Oper. Montag 7½ Uhr: *Margarethe (Faust)*. Mittwoch 7½ Uhr: *Die Zauberflöte*. Donnerstag 7½ Uhr: *Eva*. Freitag 7½ Uhr: *Hans Sachs*. Samstag 7½ Uhr: *Gabriel Borkmann*.

Stadttheater Zürich. Sonntag 3½ Uhr: *Trompeter von Säckingen*, Oper. Sonntag 7½ Uhr: *Cyprienne*, Lustspiel. Montag 7½ Uhr: *Die Königin von Saba*, Oper. Mittwoch 7½ Uhr: *Die Königin von Saba*, Oper. Donnerstag 7½ Uhr: *Robert und Bertram*, Posse. Freitag 7½ Uhr: *Bocksprünge*, Schwank. Samstag 7½ Uhr: **Carmen*, Oper. Sonntag 3½ Uhr: *Die Königin von Saba*, Oper. Sonntag 7½ Uhr: *Die Journalisten*, Lustspiel.

* Frau Welti-Herzog v. Hoftheater in Berlin a. G.

Hiezu eine Beilage.

Seidene Bastrobe Fr. 10.80

bis **77. 50** per Stoff zu kompleter Robe
Tussors und Shantungs

sowie **schwarze, weisse** und **farbige Henneberg-Seide** von **85 Cts.** bis **Fr. 28.50** per Meter — glatt, gestreift, karriert, gemustert, Damaste etc. (ca. 240 verschiedene Qual. und 2000 verschiedene Farben, Dessins etc.)

Seiden-Damaste	v. Fr. 1.40—22.50	**Ball-Seide**	v. 85 Cts.—22.50
Seiden-Bastkleider p. Robe	„ „ 10.80—77.50	**Seiden-Grenadines**	„ Fr. 1.35—14.85
Seiden-Foulards bedruckt	„ „ 1.20— 6.55	**Seiden-Bengalines**	„ „ 2.15—11.60

per Meter. **Seiden-Armures, Monopols, Cristalliques, Moire antique, Duchesse, Princesse, Moscovite, Marcellines,** seidene **Steppdecken-** und **Fahnenstoffe** etc. etc. franko ins Haus. — Muster und Katalog umgehend.

G. Henneberg's Seiden-Fabriken, Zürich.

G. Rychner Mühlegasse **Zürich I.**
Special-Agentur
Kauf und für **Pacht** von
Hôtels & Restaurants

Zu verkaufen:

1 Hotel-Pension in Montreux, Preis Fr. 450,000.—.
1 Hotel-Pension in St. Moritz, Preis Fr. 235,000.—.
1 Kur-Etablissement in der Ostschweiz, Preis Fr. 270,000.—.
1 Kur-Hotel im Berner Oberland, Preis Fr. 175,000.—.
1 Kur-Hotel am Thunersee, Preis Fr. 60,000.—.
2 kl. Hotels, Jahresgeschäfte, am Wallensee, Preis je Fr. 70,000.—.
1 Badhotel im Kanton Graubünden, Preis Fr. 50,000.—.
1 Hotel I Ranges in Grosstadt Ober-Italiens, sehr rentabel.
1 Kneipp'sche Kuranstalt in der Ostschweiz, Preis Fr. 220.000.—.
1 Gasthof am Zürichsee, Preis Fr. 118,000.—.
1 Gesellschaftshaus, Restaurant I. R. in der franz. Schweiz sehr lukratives Geschäft, Preis Fr. 290,000.—.
1 Sommer-Restaurant mit Economie im Kt. St. Gallen. Rendite sehr gut.
1 Restaurant mit 7 Wohnungen in St. Gallen, Preis Fr. 245,000.—.
1 Restaurant mit 2 Wohnungen im Zürcher Oberland, Preis Fr. 45,000.—.
1 Hotel-Soolbad im Frickthal, Preis Fr. 36,000.—.

Zu verpachten:

1 Hotel mit 30 Betten, Jahresgeschäft, am Bodensee. 1195
1 Kur-Etablissement in der Ostschweiz, Pachtpreis Fr. 11,000.—

Kauf- und Pachtliebhaber:

1 Kaufliebhaber für Hotel I. Ranges, offerirt bis 300,000 Fr. Anzahlung.
1 Kaufliebhaber für gutes Hotel, offerirt 100,000 Fr. Anzahlung.
4 Pacht- event. Kaufliebhaber für prima Hotels, offeriren Fr. 50,000 bis 100,000 Anzahlung.
3 Pachtliebhaber für Kurhotels und Jahresgeschäfte, besitzen je bis 40,000 Fr. Bargeld.
4 Pachtliebhaber für kleine Hotels oder bessere Restaurants.

Associationen:

2 Tüchtige Fachmänner mit 50—60,000 Fr. Einlage für Hotels gesucht.

Vorteilhafte Kaffee-Offerte

in wenigen Wochen 40,000 Ko. versandt!
5 Kg. Kaffee, kräftig u. reinschm. Fr. 7.80
5 „ Kaffee, extrafein u. kräftig „ 9.80
5 „ Kaffee, gelb, grossbohnig „ 10.20
5 „ echt Perl, hochfein „ 11.10

Jedem Besteller ist gestattet eine Probe anzurösten und wenn der Kaffee nicht zur vollsten Zufriedenheit ausfällt, auf meine Kosten zurückzusenden.

J. Winiger, Boswyl (Aarg.) und **Winiger,** z. billig. Laden, Rapperswyl. 1188 H 1134 Q

Parketol.

D. R. P., gesetzl. geschützt, neuestes bestes u. einfachstes Mittel für Parkettböden u. zum Auffrischen von Linoleum. Wird 1—2mal aufgepinselt. Sofort trocken, schützt gegen Flecken, die Böden können nass aufgewischt werden, daher schon in sanitärer Beziehung für Schlafzimmer unentbehrlich. Wachsen und Bohnen fällt ganz fort, jahrelang haltbar.

Zu beziehen den Liter gelblich ℳ 3.—, farblos ℳ 3.50 aus der Fabrik: **Höchster Lackwerk, K. Brasselmann. Höchst a. M.**

Unübertrefflich

Prof. Wagner's Garten- & Blumendünger

(Reine Pflanzen-Nährsalze. 1 Gr. auf 1 Liter Wasser.) [1158

In Blechdosen mit Patentverschluss
1 Kg. Fr. 1.80 — 5 Kg. Fr. 6. —

General-Agentur für die Ostschweiz, einschliesslich die Kantone: Zug, Luzern, Uri, Schwyz, Unterwalden und Tessin bei: **A. Rebmann** in **Winterthur.**

General-Agentur für die Westschweiz, einschliessend die Kantone Aargau, Basel, Bern und Solothurn bei: **Müller & Cie.** in **Zofingen.**

1896er Cigarren grösste Auswahl

Max Oettinger [935

12 Eisengasse **Basel. Zürich** Bahnhofstrasse 74.

Champagner
Deutz & Geldermann, Ay (Champagne)
General-Vertretung:
J. Jeremias. Weingrosshandlung, Mainz a. Rh.
Depôt bei: Herrn Arnold Baumann, Bahnhofstr., 46 Zürich. Telephon 389.

Eiserne Gartenmöbel

Sessel, Fauteuils, Bänke, Blech-, Schiefer- und Marmortische, schmied- und gusseiserne Tischfüsse, Schattenbänke u. -Schirme, Reichhalt. Auswahl. Waren ausschliesslich in bester Qualität. Stets grösster Vorrat.

Suter-Strehler & Co.,
Mech. Eisenmöbelfabrik, Zürich.
Illustr. Kataloge und Preis-Verzeichnisse stehen gratis und franko zur Verfügung. 1150
Für **Garten-Wirtschaften** spezielle Preise.

(M 5117 Z)

Ein kautionsfähiger Fachmann an der Riviera sucht auf kommende Sommersaison Stelle als (M 6798 Z) 1192

Hotel-Direktor-Gérant

Derselbe wäre bereit das Geschäft nach einem Probejahr oder Saison **auf eigene Rechnung zu übernehmen.** Ansprüche bescheiden. Gefl. Offerten unt. Chiff. Q 1366 an **Rudolf Mosse Zürich.**

Schoop-Bürgin, Zürich,

Usteristrasse 7.

Teppiche

abgepasst und am Stück,

Treppenläufer und Treppenstangen, Linoleum, Waschtischvorlagen, Thürvorlagen, Tischteppiche, Portièren, Bettvorlagen, Wachstuche in Holz- Mosaik- u. Tischtuch-Imitation, **Passementeries, Zugluftabschliesser** übersponnen, **Rosshaare,** feine **Matratzendrille, Bettfedern.** (OF 33) [918

Eisschränke

für Hôtels, Restaurants, Metzger, Conditoren und Private

— Gegründet 1863 —

Mittel- oder Obereissystem zum Aufbewahren von rohem Fleisch, Speisen etc., je nach Wunsch mit oder ohne Ventilation.

Bierbuffet Schweiz. Patent 973 & 2233 neuestes, sehr praktisches, Zeit und Mühe ersparendes System zum direkten Ausschank vom Fass, ohne Schlauchleitungen mit Spühleinrichtung, Schubladen und jeder beliebigen Ausstattung, sowie ganze Buffeteinrichtungen.

Glacemaschinen mit neuest. Uebersetzung alles andere weit übertreffend, sowie das **Neueste** und **Beste** in

Conservatoren für Gefrorenes und Roheis empfiehlt in solider und zweckmässiger Konstruktion zu billigsten Preisen unter Garantie.

Stets grosse Auswahl fertiger Eiskasten auf Lager

J. Schneider, vormals **C. A. Bauer**

Eisgasse, Aussersihl-Zürich.

Nachweisbar I., ältestes und leistungsfähigstes Geschäft dieser Art in der Schweiz.

Ehrendiplom der Kantonalen Gewerbe-Ausstellung Zürich 1894.

Silberne Medaille, Schweiz. Landesausstellung Genf 1896.

Illustrierte Preislisten sowie Referenzen über ausgef. Arbeiten stehen gerne zu Diensten.

Ein tüchtiger, sprachkundiger

Chef de Réception und Hotel-Kassier

48 Jahre alt, sucht ähnliche Stellung. Reflektant würde sich auch als **Direktor** eignen.

Gefl. Offerten an die Exp. d. Bl. unter **H 1186 R.**

R E K L A M E

R E K L A M E

Diejenigen H.H. Mitglieder, die vor Vergebung ihrer Annoncen über gewisse Reklame-Objekte Aufschluss wünschen, belieben sich an linksstehende Adresse zu wenden.

MM. les Sociétaires, désirant avant la répartition de leurs annonces se renseigner sur certaines publications-réclame sont priés de s'informer à l'adresse ci-contre indiquée.

Schweizer Hotelier-Verein Abtheilung: Reklame, Basel. - Telephon 1573.

Offizielles Central-Bureau

Bureau central officiel

Société Suisse des Hôteliers Département: Réclame, Bâle. - Téléphone 1573.

Fachschule für Gasthofgehilfen

Frankfurt a. M., Schwanengasse 8.

Beginn des Semesters 1. April und 1. Oktober.

Pensionspreis nebst Honorar für Unterricht Mk. 85.— per Monat pränumerando.

Lehrgegenstände:

1. Deutsch. 2. Französisch. 3. Englisch. 4. Rechnen. 5. Buchführung. 6. Wechsellehre. 7. Geographie der Verkehrswege. 8. Waarenkunde. 9. Zerlegung der Schlachttiere. 10. Aufstellung und Berechnung von Menus. 11. Grundbegriff der Kochkunst. 12. Kellerwirtschaft. 13. Servicelehre. 14. Anstands- und Sittenlehre.

G. A. Radunsky, Director.

Mr. Georges Masson, seul propriétaire du **Mont-d'Or,** près Sion, a commencé la mise en bouteilles des excellents vins de l'année **1893** du

Mont-d'Or Johannisberg

La marque étant déposée selon la loi sur marque de fabrique, nul autre que lui-même et ses agents ne peuvent vendre du Mont-d'Or.

Expéditions en fûts et en bouteilles.

Pour commandes et renseignements s'adresser à

Mr. Georges Masson à Montreux

Zu vermieten oder zu verkaufen.

San Remo (Italien)

Grand Hotel Victoria

Altes renommiertes Haus mit feiner Kundschaft. — Grosser Garten. — Moderner Komfort.

ist auf 1. Juni zu verkaufen oder zu vermieten.

Auskunft erteilt der Besitzer **M. Bertolini.**

Hôteldirektor,

kautionsfähig, ledig, sucht auf kommende Saison **Engagement** unter bescheidenen Ansprüchen. Prima Referenzen. Offerten unter Chiffre R 1367 befördert **Rudolf Mosse Zürich.** (M 6797 Z) 1191

MAISON FONDÉE EN 1811

BOUVIER FRÈRES

NEUCHÂTEL (SUISSE)

SWISS CHAMPAGNE

DOUX — TRÈS SEC

MI-SEC — BRUT

SEC — ROSÉ

Se trouve dans tous les bons Hôtels suisses.

Pour Hôtels-Pensions-Bains.

Le soussigné se charge de **l'installation, reconstruction, réparation de tout appareil de chauffage, fourneaux de cuisine et de chambre, calorifères, séchoirs, chaudières** pour bains, lessive et à vapeur; capacité absolue, travail à forfait ou en régie. 1180

Fuseo, Fumiste

Fribourg (Suisse).

---

1 Verkapselungsmaschine,

(für Kapseln bis zu 45 mm. Länge), welche auf unserm Redaktionsbureau als Ausstellungs-Objekt gedient hat, wird wegen Raummangel **zu verkaufen gesucht.**

Redaktion der „Hôtel-Revue.'

---

100 Stück Fr. 28.—
25 „ „ 7.50
versendet franko Apoth.

P. Hartmann, Steckborn.

Hotel-Direktor.

Schweizer, 32 Jahre alt, mit besten Referenzen der ersten Häuser, sucht Engagement auf nächsten Sommer.

Offerten gefl. sub Chiffre U 1339 c Z an die Annoncen-Expedition **Haasenstein & Vogler, Zürich.** 1194

Das

Plazierungsbureau

des

Schweizer Wirte-Verein

Zürich

Zähringerstrasse 10,

vermittelt

Hotel- und Restaurant-Personal

beiderlei Geschlechtes auf's Gewissenhafteste. [926

A LOUER — SAISON 1897

Moutiers-Salins (Savoie)

Hôtel pour Familles — Grand parc

à proximité de l'Etablissement Hœrmal de Salins.

Situation exceptionnellement avantageuse.

S'adresser à l'Administration du Journal sous chiffre **1187.**

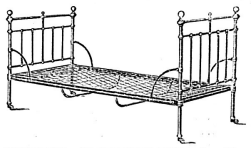
Gesucht.

In ein feines Hotel I. Ranges im Ober-Engadin ein

tüchtiger erster Sekretär und ein fachkundiger Maître d'hôtel,

der im Stande ist, einem feinsten Saal- und Restaurations-Service vorzustehen. **Eventuell Jahresstelle.** Anmeldungen können nur von allerersten Kräften berücksichtigt werden und sind zu richten an die Expedition der Hotel-Revue in Basel unt. Chiffre **1193.**

Eiserne Bettstellen



von gewöhnlicher bis feinster Ausführung für Kinder u. Erwachsene; **Spiral-Stahldraht-Matrazen,** bestes bekanntes System, adoptiert von einer Reihe von Krankenanstalten. **Waschtische, Handtuchständer, Toilettenspiegel, Krankentische.** Grosser Vorrat und billigste Preise. **Illustr. Kataloge gratis und franko.** (M 5113 Z) [1107

SUTER-STREHLER & Co. Mech. Eisenmöbelfabrik, **ZÜRICH.**

Lenzburger Confituren

sind anerkannt die Besten.

Dürfen auf keinem Frühstückstisch fehlen.

Unvergleichlich besser als der sogenannte Tafelhonig, weil reines Produkt aus Frucht u. Zucker.

Zu haben in allen besseren Comestibles- und Delikatessen-Handlungen in Eimern von 25, 10 und 5 Kilo.

Conservenfabrik Lenzburg

HENCKELL & ROTH.

Grösste Beerenobstkultur der Schweiz.

Genfer-Verein.

Den HH. Hoteliers

bringen wir, nachdem der Schweizer Hotelier-Verein sein Plazierungs-Bureau zu Gunsten der von den Angestellten-Vereinen geführten Bureaux **aufgegeben** hat, unsere

Plazierungs-Bureaux { in **GENF,** Rue Gevray 4 / in **ZÜRICH,** Lintheschерstr. 23

in empfehlende Erinnerung.

Die Landesverwaltung Schweiz des Genfer-Vereins.

CHAMPAGNES

Pommery & Greno, Reims

CARTE BLANCHE GOUT FRANÇAIS | SEC AMÉRICAIN | EXTRA SEC ANGLAIS

Agent général pour la Suisse, l'Italie, etc., A. A. DELVAUX, NEUILLY-SUR-SEINE.

Hotel-Adressbuch

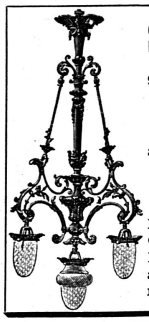
der Schweiz.

Herausgegeben vom Schweizer Hotelier-Verein.

Zweite vermehrte und verbesserte Ausgabe

soeben erschienen.

Zum Preise von **5 Fr.** zu beziehen durch das **Offizielle Centralbureau des Schweizer Hotelier-Vereins, Basel.**



Stirnemann & Weissenbach, Zürich

965] **Elektrische Lichtanlagen**
mit besten Dynamo- u. Betriebsmaschinen.

Hausinstallationen
anschliessend an elektrische Zentralen.

Reichhaltiges Lager
elektr. Beleuchtungskörper.

Elektrische Schaltapparate, Leitungsmaterial, Glühlampen. Strom- und Spannungsmesser, Elektrizitätszähler. Elektr. Koch- und Heizapparate, elektrische Ventilatoren. Elektromotoren, Bogenlampen, Scheinwerfer etc.

MÖBEL-FABRIK

ZEHNLE, BUSSINGER & Cie

11 Kanonengasse BASEL Kanonengasse 11.

Complete Häuser- und Wohnungs-Ausstattungen
für Private und Hotels.
Feine Bauarbeit, Zimmertäfer, Plafond.
Zeugnisse von Hotels und Privathäusern zu Diensten.
Dekorations-, Sculptur- und Zeichnen-Atelier.
Zeichnungen u. Kostenvoranschläge zu Diensten.

Stylvolle Möbel eigner Fabrik
auf das Solideste gearbeitet.
Grösstes Magazinlager
in Zimmereinrichtungen u. Einzelmöbeln v. Einfachsten bis Reichsten in allen Stylen und Holzarten.
Vorhänge, Polstermöbel etc.
Billigste Preise. Dauernde Garantie.
Telephon 3103.

HOTEL & PENSION

In unmittelbarer Nähe eines Bahnhofes Zürichs ist Familienverhältnisse halber ein **Hotel zweiten Ranges**, mit stark frequentierter Restauration und hübschem, grossem Gesellschaftssaal, **zu verkaufen.** Zahl der Betten 32. Lage prima zukunftsreich. Benötigte Anzahlung Fr. 40,000.

Gefl. Anfragen sub E. R. sind zu richten an die Annoncen-Expedition von **G. L. Daube & Co., Zürich I.** 1185 11728

GRANDS VINS DE NEUCHÂTEL

Albert Vuagneux
propriétaire
Successeur de C. Vuagneux

Auvernier.

Médaille d'or et d'argent aux expositions de **Zurich 1883, Berne 1895, Genève 1896.** 972
Diplôme d'honneur Bordeaux 1896.
Marque préférée des meilleurs hôtels suisses.

Steinmann-Vollmer,

35 Löwenstrasse Zürich Löwenstrasse 35.
Grosses Lager in

Ostschweizerischen Landweinen

857] und in nur echten Ia. Marken

Champagner-Weinen.

General-Agent und Depot für die ganze Schweiz von

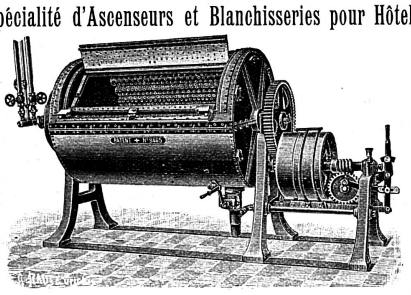
A. DE LUZE & FILS, BORDEAUX.

Ateliers de Constructions mécaniques

ROB. SCHINDLER, LUCERNE

Spécialité d'Ascenseurs et Blanchisseries pour Hôtels.

Machines à laver, Essoreuses syst. américain, Séchoirs, Calandes sécheuses.



Désinfection, Essaugeage, Coulage, Lavage, Rinçage, Azurage sans changer de machine.

Machine à laver, système Robert Schindler.
Installations de Blanchisseries modèles. 1031

Lavage par mouvement de lessif spécial, grand débit, pas d'usure, superbe travail.
Breveté en Suisse, France, Allemagne, Autriche, Hongrie, Italie, Belgique, Angleterre, Etats-Unis.

Ascenceurs, Monte-charges, Monte-plats, hydrauliques et électriques.
Plus de 200 installations en Suisse.
Exposition permanente des appareils à Lucerne.
Références des 1ers hôtels. → *TÉLÉPHONE.* ← *Catalogue et devis gratuits.*

LAURENT-PERRIER

"SANS-SUCRE"

CHAMPAGNER

Generaldépôt für die Schweiz: **Rooschüz & Co., Bern.**
Agentur für Genf: **A. Baer, Genf.**

Union Helvetia

Verein schweizer. Hotelangestellter

empfiehlt sich zur Vermittlung von nur tüchtigem Hotelpersonal aller Branchen und beiderlei Geschlechts.
Spezialbureau für 957

Pa. Köche, Portiers, Kellner jeder Kategorie.

TELEPHON.
Adresse für Briefe u. Telegramme:
Union Helvetia, Luzern.

Ia. Tafel-Kunst-Honig,

vorzügliches Aroma,
grösster Honiggehalt,
per Ko. Fr. 1.30
franco durch die ganze Schweiz.

Ernest Zbinden
Fabrikant, [1039
Lugano, Schweiz.

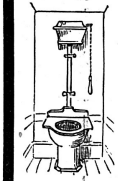
ILL. PROSPEKTE · PREISCOURANTS.
Clichés & Zeichnungen
jeder Artin schnell & billig
WERKE ETC.
EIGENE MALER, ZEICHNER & PHOTOGRAPHEN.
Kostenlose Probearbeiten & Preise
MÖLLER & TRÜB
AARAU

Vertrauens-Stellung.

Ein **tüchtiger, energischer,** älterer **Restaurateur,** Wittwer, im **Café- u. Restaurationswesen durchaus Fachmann,** dem die besten Referenzen und Zeugnisse zur Seite stehen, wünscht unter bescheidenen Ansprüchen Vertrauensstellung zu übernehmen. Eintritt nach Wunsch. Gefl. Offert. unter „Vertrauens-Stellung" an die **Buchhandlung Ammel, Strassburg.** 1179

Passavant-Iselin

Basel



Closeteinrichtungen **System Unitas,** Salute Alliance etc.
geruchlos, elegant, dauerhaft, mit Zubehör.
Von allen **ersten Hotels** d. Schweiz empfohlen.
Engl. Toiletten all. Art.
Grössere Installationen à forfait.
Ganze Canalisationen von Hotels.
Grösstes Lager des Continents.
Sofortige Bedienung.
Porzellan-Badewannen
43 aus einem (1) Stück.

Hotel-Omnibus,

8-plätzig, leicht, in sehr gutem Zustand, billig zu verkaufen. 1182
Adr.: **Gygli,** Voiturier, **Vevey.**

Hôtel à vendre
à Alger.

Excellent petit hôtel, **bonne clientèle, long bail,** pourrait convenir pour dame seule.
S'adresser sous chiffre **H. c. 1982 X** à l'agence de publicité **Haasenstein & Vogler, Genève.** [1196

Süddeutsches Männersextett

Impresario Gustav Bluhm.
Nur Solisten, Mitglieder erster Bühnen.

Tournée durch die Schweiz

Monate: Mai, Juni, Juli, August 1897.

Auskunft und Engagements
durch
Zweifel & Weber, Musikalienhandlung, St. Gallen.
Reflectanten werden gebeten, sich möglichst bald zu melden, da über den grössten Teil der Saison bereits verfügt ist. 1178

Hotel-Direktor.

Ein im Hotelfach durch und durch bewanderter, verheirateter Direktor, 30 Jahre alt, der drei Hauptsprachen mächtig, wünscht Stelle in grösserem Hotel, wo seine Frau, die im Fach ebenfalls tüchtig, mit thätig sein könnte. Offerten befördert die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **1193.**

CONSERVES DE SAXON

Primeurs de légumes et fruits
du Valais.
Spécialités pour les Hôtels.

La **seule** Médaille d'**Or**
décernée aux Fabriques de Conserves, Genève 1896.

Les Fruits du Valais
sont **les plus appréciés** et employés pour fabriquer **LES**
CONFITURES DE SAXON

Balsthaler Closetpapier.

Wer ein **vorzügliches u. billiges** Closetpapier, sowohl in Paketen mit **garantierter Blattzahl,** als auch auf **perforierten** oder **unperforierten Rollen** mit **garantierter Couponzahl** à 500 oder à 1000 wünscht, achte auf **nebenstehende Fabrikmarke,** welche nebst Blatt- od. Couponzahl auf jedem Paket und jeder Rolle angebracht ist.
Muster und Bezugsquellenliste versendet das

Fabrik-Marke
Gesetzl. geschützt.

Bureau der Cellulose- und Papierfabrik Balsthal in Zürich.
951]

S. GARBARSKY

Chemiserie de 1er ordre

Löwenstrasse 51 Zürich Telephon 3370.

Spezialität: **feine Herrenhemden nach Mass,** sowie **Kragen, Manchetten, Cravatten, Unterzeuge** etc. in *grösster Auswahl* und *bester Ausführung.*

☞ **Kataloge auf Verlangen gratis und franko.**

Flaschen-Korkmaschinen

Spühl-, Füll- Verkapselungs-Apparate etc. neuester bestbewährter Construction, **Schlauch-Geschirre, Circular-Pumpen,** sowie sämmtliche **Kellerei-Geräthe.** 811
Mehrjährige Garantie solider Ausführung.
F. C. Michel, Frankfurt a. M.

Schweiz - London

über

Strassburg - Brüssel und Ostende - Dover

Billigste schnelle Route.

Drei Abfahrten täglich.

Seefahrt: 3 Stunden.

Einfache u. Rückfahrkarte (30 Tage) von und nach den meisten Hauptstationen.

Herausgegeben vom Offiziellen Centralbureau des Schweizer Hotelier-Vereins, Basel. Druck der Schweiz. Verlags-Druckerei, Basel.

Beilage zu No. 11 der „Hôtel-Revue“ Basel.

Stellen-Offerten.

Ier Aide de cuisine, (Saucier) wird für ein Passanten-Hotel I. Ranges in Luzern auf 1. Juni gesucht. Refl., welche in gleicher Stellung schon gearbeitet haben, und Ia. Zeugnisse vorweisen können, sind ersucht, sich unt. Chiff. **1184** zu melden.

Apprenti-Cuisinier. Dans un Hôtel Ier ordre de la Suisse française on prendrait un jeune homme comme apprenti. Adresser les offres à l'administration sous chiffre **1173.**

Buchhalter-Kontrolleur mit der einfachen Buchführung vertraut und im Geldwechsel gewandt findet angenehme Stellung. Eintritt sofort oder spätestens auf 1. April. Offerten befördert die Exp. d. Blattes unt. Chiff. **220.**

Chef de cuisine. On demande pour un Hôtel de Gare de la Suisse française un bon chef de cuisine, place à l'anné. Adr. les offres à l'expédition sous ch. **1172.**

Kochlehrling. Ein j. Mann, welcher das Kochen zu erlernen wünscht, findet Stelle in einem guten Hotel auf 15. März oder 1. April. Off. an die Expedition unter Chiffre **1177.**

Portier-Kondukteur, Schweizer, sprachkundig, Alter 24—30 Jahre, gesucht für Saisonstelle. Offerten mit Zeugnissen u. Photographie versehen, befördert die Expedition unter Chiffre **1171.**

Stellen-Gesuche.

Aide-Sekretärin, gebildete Tochter, aus guter Familie, der deutschen, französisch. und englischen Sprache u. Korrespondenz mächtig, sucht Stelle in Hotel I. Ranges der französischen Schweiz. Eintritt April/Mai, wenn nöthig früher. Auf Gehalt wird nicht gesehen, dagegen auf familiäre Behandlung. Offerten an das **Officielle Verkehrsbureau Zürich.** [181

Apprenti-Sommelier. Jeune homme, bien recommandé désire entrer à partir du 1 Mai comme apprenti-sommelier dans un bon hôtel de la Suisse française. Prière d'adr. l. off. av. conditions à M. **W. Ringier, Hôtel de la Couronne, Aarbourg.** O 268 L. [1170

Aide de cuisine. Junger Mann, mit guten Zeugnissen, sucht Stelle in obiger Eigenschaft oder als **Entremetier,** sofort oder für die Saison. Offerten an die Exp. unter Chiffre **214.**

Apprenti-Cuisinier. Un jeune homme, 17 ans, cherche une place d'apprenti avec entrée immédiate. Il pourrait au besoin fonctionner comme volontaire. Adr. les offres à l'Administration sous chiffre **182.**

Buchhalterin. Eine achtbare Tochter, franz. und deutsch sprechend, der einfachen und doppelten Buchhaltung kundig, wünscht Stelle. Gefällige Offerten unter Chiffre P c 912 Y an **Haasenstein & Vogler, Bern.** 1189

Chef de cuisine, tüchtiger, erfahrener, mit guten Zeugnissen, sucht auf kommende Saison Stelle, vorzugsweise in ein Berg-Hotel. Off. an die Exp. unter Chiffre **216.**

Chef de cuisine, en possession des meilleurs Certificats premier ordre, Suisse, Paris Allemagne, Russie, cherche place dans hôtel pour saison d'été. Garantie cuisine et service Ier ordre. Adresser les offres administration du Journal sous chiffre **208.**

Chef de cuisine, tüchtiger, wünscht Saison- oder Jahresstelle. [205 Adresse: **C. Jacques,** Chef, Villa Sonneck, **Arosa.**

Chef de cuisine, tüchtig und erfahren, sucht Saisonstelle in einem grösseren Etablissement. Zeugnisabschriften und Photographie stehen zu Diensten. Off. an die Expedition unter Chiffre **206.**

Chef de cuisine, mit Ia. Zeugn., sucht Saisonstelle in Hotel oder feinere Pension. Offerten an die Expedition unter Chiffre **150.**

Concierge, Schweizer, 30 J. alt, mit den vier Hauptsprachen vertraut, sucht gestützt auf Ia. Ref., Jahres- ev. Saisonstelle. Offerten an die Exp. unter Chiffer **190.**

Concierge, 34 J. alt, Schweiz., mit den 3 Hauptsprachen vertraut, sucht Stelle für Sommer-Saison. Zeugniss. aus besten Häusern. Offerten an die Expedition unter Chiffre **203.**

Concierge, 32 J. alt, Schweiz., deutsch, französ. und englisch sprechend, mit guten Zeugnissen, sucht Jahresstelle in Hotel I. Ranges. Offerten an die Exp. unter Chiffre **207.**

Etagen-Portier. Junger Mann sucht Stelle in obiger Eigenschaft oder auch als Unter-Portier nach der französischen Schweiz. Sehr gute Zeugnisse und Photographie stehen zu Diensten. Eintritt April oder Mai. Gefl. Offerten an die Exped. unter Chiffre **222.**

Gerantin oder Haushälterin, französ., italienisch und englisch sprechend, mit der Buchhaltung vertraut, sucht, gestützt auf Ia. Referenzen, Stelle auf 1. oder 15. April. Jahresstelle bevorzugt. Offerten an die Exp. unter Chiffre **189.**

Glätterin, tüchtige, sucht Saisonstelle im Berner Oberland oder nach Luzern in einem Hotel. Eintritt auf 15. Mai nächsthin oder nach Belieben. Zeugnis und Photographie stehen zu Diensten. Adresse: **Marie Obrecht,** Rue de la Concorde 47, **Locle.** [202

Jeune homme, fort et robuste, parlant le français, agé de 24 ans, demande une place dans un hôtel comme portier ou aide-portier pour la saison. Entrée à volonté. Certificats et photographie à disposition. Adresser les offres à l'administr. du Journal sous chiffre **217.**

Kellner, 26 Jahre alt, der drei Hauptsprach. mächtig, momentan Zimmerkellner in einem I. Parisér-Hotel, sucht für Mai Engagement in der Schweiz, als Ober-, Zimmer-, oder Restaurations-Kellner. Jahresstelle bevorzugt. Gute Refz. zu Diensten. Gefl. Off. an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **204.**

Kellnerlehrling. Für einen 16 jährigen Jüngling, der gute Schulbildung genossen, wird auf Ostern eine Lehrstelle gesucht. Offerten an die „Hôtel-Revue“ unt. Ch. **183.**

Kochlehrling. Für einen jungen Mann wird Kochlehrstelle gesucht in der französischen Schweiz. Off. befördert unter Chiffre **211** die Expedition d. Blattes.

Kochlehrlingsstelle sucht ein junger, kräftiger, intelligenter Jüngling welcher schon Vorkenntnisse hat, in besserem Hotel. Off. an die Exp. unter Chiffre **223.**

Kochlehrtochter. Junge, im Hotelfach gewandte Tochter, sucht aufs Frühjahr Lehrstelle bei tüchtigem Chef de cuisine, mit Vorzug Basel oder Umgebung. Offerten an die Exp. unter Chiffre **210.**

Koch-Volontär. Ein Jüngling, der eine 2jährige Lehrzeit in Hotel I. Ranges absolviert hat, sucht auf Mai Stelle als Volontär. Offerten an die Expedition unter Chiffre **89.**

Koch-Volontär. Junger Mann, gelernter Conditor, sucht Stelle in obiger Eigenschaft in einem Hotel oder besseren Restaurant. Offerten sub K. H. 508 an **Rudolf Mosse, Basel.** (M 508 B) [1165

Kochvolontär. Ein 18 jähriger Jüngling, der seine Lehrzeit in der französischen Schweiz gemacht hat, sucht Stelle als Volontär. Eintritt Ende April oder Anfangs Mai. Off. an **Aug. Brunnhofer-Meder, Aarau.** [186

Küchenchef, 28 Jahre alt, tüchtig, feiner Arbeiter, bestens empfohlen, sucht Stelle für kommende Saison. Suchender ist gegenwärtig als solcher in feinem Hause Südfrankreichs thätig. Off. an die Exp. unter Chiffre **219.**

Küchenhaushälterin. Eine tüchtige, sprachenkundige, bestempfohlene, sucht Stelle in einem Hotel I. Ranges. Gefl. Off. an die Exped. unter Chiffre **180.**

Liftier. Ein 18 Jahre alter, deutsch und französisch sprechender Jüngling, sucht für kommende Saison Stelle als solcher oder Kommissionär. Zeugnisse und Photographie zu Diensten. Offerten an die Exped. dieses Blattes unter Chiffre **185.**

Lingère, gewandt und mit guten Zeugnissen versehen, gegenwärtig an der Riviera, sucht Stelle für Sommersaison. Eintritt 1. Juni. Offerten an die Exp. unter Chiffre **209.**

Oberkellner, der 4 Hauptsprachen in Wort und Schrift mächtig, sucht Jahres- oder Saisonstelle. Eintritt nach Belieben. Offerten an die Exped. unter Chiffre **198.**

Oberkellner, Schweizer, 30 Jahre alt, sucht, gestützt auf ganz Ia. Zeugnisse Engagement für nächste Saison. Offert. an die Expedition unter Chiffre **184.**

Portier, der 4 Hauptsprachen mächtig, im Service bewandert, sucht Saisonstelle als Concierge oder Portier-Conducteur, am liebsten in mittelgrosses Haus. Gute Zeugnisse und Photographie zu Diensten. Off. an die Expedition unter Chiffre **161.**

Portier, suisse allemand, 26 ans, qui a passé deux ans à Londres, désire trouver une place à l'année ou pour la saison, en Suisse comme Conducteur. Adr. les offres sous chiffre **A 1871 K,** 107 Charlotte st., Fitzroy Square, **W. London.**

Restaurations-Kellner, 26 Jahre alt, deutsch, französ. und englisch sprechend, mit sehr guten Empfehlungen sucht Stelle auf Mitte Mai oder Anfangs Juni. Offerten an d. Exp. unt. Chiff. **215.**

Saaltochter, deutsch und französ. sprech. mit guten Zeugnissen versehen, sucht Sommerstelle in gutes Hotel. Eintritt vom 15. April an. Offerten an die Exp. unter Chiffre **221.**

Sekretär. Kaufmännisch gebildeter Mann, beider Sprachen mächtig, militärfrei, 25 Jahre alt, sucht gestützt auf Ia. Referenzen Engagement. Off. an die Expedition d. Blattes unter Chiffre **212.**

Sekretärin. Eine junge, nette, sprachenkundige Tochter, welche die Handelsschule absolviert hat, sucht Stelle als Sekretärin in einem besseren Saisonhotel. Offerten an die Exp. unter Chiffre **201.**

Sekretär- und Kellner-Volontär. Jüngling von 18 Jahren, aus guter Familie, welcher eine Lehrzeit in einem Bankgesch. mitgemacht und nachher kurze Zeit in einem Hotel als Sekretär und Kellner gewirkt hat, sucht Stelle in gutem Hotel der franz. Schweiz oder Frankreich. Zeugn. u. Photogr. zu Diensten. Offerten unt. Chiffre **213** befördert die Exp. d. Blattes.

Zimmerkellner. Ein junger Mann, der seit 2 Jahren in einem der I. Hotels in London arbeitet, der 3 Hauptsprach. vollständig mächtig, sucht Stelle in obiger Eigenschaft oder als Restaurationskellner in Haus I. Ranges. Prima Zeugnisse. Eintritt vom April an. Offert. an die Expedition unter Chiffre **200.**

Zimmermädchen, deutsch und französ. sprechend, mit guten Zeugnissen, wünscht Saisonstelle in Hôtel ersten Ranges. Offerten an die Exp. unter Chiffre **224.**

Zimmermädchen, deutsch und französisch sprechend, mit Table d'hôte-Service vertraut, mit guten Zeugniss. aus ersten Hotels, sucht sich baldigst in gutem Hause zu placieren. Würde eventuell auch Lingèrestelle annehmen. Offerten an die Exped. unter Chiffre **187.**